

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự;
Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 21 tháng 9 năm 2023 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 11/2023/TLST-DS, ngày 25 tháng 4 năm 2023,

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ngân hàng Nông nghiệp và phát triển Nông thôn Việt Nam;
Địa chỉ: 02 Láng Hạ, phường Thành Công, Quận Ba Đình, Thành phố Hà Nội.

Người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn: Bà Nguyễn Thị Bích Ng;
Chức vụ: Giám đốc AgriBank chi nhánh huyện P, tỉnh Gia Lai; Địa chỉ: Tổ dân phố 8, thị trấn P, huyện P, tỉnh Gia Lai.

Bị đơn: Bà Bà Phạm Thị M, sinh năm: 1985; Địa chỉ: Thôn T, xã I, huyện P, tỉnh Gia Lai.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Bà Phạm Thị M thừa nhận còn nợ Ngân hàng nông nghiệp và phát triển nông thôn Việt Nam chi nhánh huyện Phú Thiện, tỉnh Gia Lai số tiền 166.223.270đồng (Trong đó tiền gốc là 148.624.152đ, tiền lãi tạm tính tới ngày 22/9/2023 là 17.599.118đ). Hai bên cam kết bà Phạm Thị M có nghĩa vụ trả cho Ngân hàng nông nghiệp và phát triển nông thôn Việt Nam chi nhánh huyện Phú Thiện, tỉnh Gia Lai chia làm 02 đợt; bắt đầu trả tiền từ ngày 21/9/2023 và kết thúc vào hết ngày 21/3/2024. Cụ thể:

- Đợt 1: Từ ngày 21/9/2023 đến hết ngày 21/12/2023 trả đủ số tiền là 83.111.635đồng;

- Đợt 2: Từ ngày 22/12/2023 đến hết ngày 21/3/2024 trả đủ số tiền là 83.111.635đồng

Kể từ ngày 22/9/2023, khách hàng vay còn phải tiếp tục chịu khoản tiền lãi của số tiền nợ gốc chưa thanh toán, theo mức lãi suất mà các bên thoả thuận trong hợp đồng cho đến khi thanh toán xong khoản nợ gốc này. Trường hợp

trong hợp đồng tín dụng, các bên có thỏa thuận về việc điều chỉnh lãi suất cho vay theo từng thời kỳ của Ngân hàng cho vay thì lãi suất mà khách hàng vay phải tiếp tục thanh toán cho Ngân hàng cho vay theo quyết định của Tòa án cũng sẽ được điều chỉnh cho phù hợp với sự điều chỉnh cho phù hợp với sự điều chỉnh lãi suất của Ngân hàng cho vay.

3. Về án phí: Áp dụng khoản 3 Điều 147 Bộ luật Tố tụng dân sự; khoản 7 Điều 26 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án. Do hòa giải thành nên án phí của vụ án là: $(166.223.270 \text{ đồng} \times 5\%) : 2 = 8.311.163 \text{ đồng}$ (Tám triệu ba trăm mười một nghìn một trăm sáu mươi ba đồng).

- Bà Phạm Thị M tự nguyện chịu toàn bộ tiền án phí dân sự sơ thẩm là 8.311.163 đồng (Tám triệu ba trăm mười một nghìn một trăm sáu mươi ba đồng).

- Hoàn trả cho Ngân hàng nông nghiệp và phát triển nông thôn Việt Nam, thông qua Ngân hàng nông nghiệp và phát triển nông thôn Việt Nam chi nhánh huyện Phú Thiện tỉnh Gia Lai số tiền 3.936.438đ (Ba triệu chín trăm ba mươi sáu nghìn bốn trăm ba mươi tám đồng) tiền tạm ứng án phí đã nộp theo biên lai thu tiền tạm ứng án phí số: 0008088 ngày 25/4/2023 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Phú Thiện, tỉnh Gia Lai.

4. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

5. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự; người được thi hành án, người phải thi hành án có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Gia Lai;
- Đương sự;
- VKSND huyện Phú Thiện;
- Chi cục THADS huyện Phú Thiện;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Phạm Bá Thới